



Universiteit Utrecht

Badania naukowe nad kognitywnym i językowym rozwojem polskich dzieci między 6 a 7 rokiem życia w Holandii

CoDEmBi

Broszura informacyjna

Dlaczego nasze badania?

W tej broszurze znajdą Państwo informacje na temat badań Uniwersytetu w Utrechcie 'Kognitywny i językowy rozwój dzieci między 6 a 7 rokiem życia'. Chcemy w krótki sposób opowiedzieć Państwu, dlaczego nasze badania są ważne, jak będziemy je przeprowadzać i co oznacza to dla Państwa dziecka.

Celem naszych badań jest dowiedzieć się, jaki efekt ma dwujęzyczność na dzieci pomiędzy 6 a 7 rokiem życia (od ukończonych 6 lat do 7 lat i 11 miesięcy). Wiele wskazuje na to, iż u dwujęzycznych dzieci pamięć i spostrzegawczość rozwijają się szybciej, niż u dzieci jednojęzycznych. Chcemy dowiedzieć się, czy jest tak również w przypadku dzieci, które dorastają w wielojęzycznym otoczeniu w Holandii.

Co dokładnie będą robić dzieci?

Dzieci, które wezmą udział w badaniach, będą bawić się w gry, w których ważną rolę odgrywa język, spostrzegawczość oraz pamięć. Dzieci będą na przykład na podstawie obrazków opowiadać historyjkę oraz grać na komputerze w gry, w których będą musiały skupić uwagę na dokonaniu odpowiedniego wyboru. Oprócz tego będziemy chcieli zadać Państwu kilka pytań o otoczeniu językowym Państwa dzieci. Pytania te będą zadawane w języku polskim, telefonicznie przez Martę, która będzie także zajmowała się badaniami dzieci.

Co oznacza to dla Państwa dziecka?

Badania odbywają się w szkole, do której na co dzień uczęszcza Państwa dziecko. Dzieci, które wezmą udział w badaniu na około godzinę opuszczą klasę i w spokojnym i cichym otoczeniu w szkole będą grały i bawiły się z Martą. Zawsze ustalamy zarówno z Państwem jak i ze szkołą najbardziej odpowiedni dzień oraz godzinę. Dane zebrane podczas badań będą użyte anonimowo i tylko do naszych celów. Jeżeli Państwo sobie tego życzą, będziemy mogli podzielić się rezultatami ze szkołą Państwa dziecka. Po wspólnej zabawie dziecko otrzyma od nas mały prezent.

W jaki sposób Państwa dziecko może wziąć udział w badaniach?

Prosimy o poinformowanie szkoły/nauczyciela Państwa dziecka o naszych badaniach. Przesłanie maila do Marty z danymi nauczyciela/szkoły oraz możliwymi datami, w których będą mogły być przeprowadzone badania. Można zrobić to także telefonicznie, dzwoniąc do Marty. Ona skontaktuje się ze szkołą Państwa dziecka, aby uzgodnić rzeczywisty termin badań. Razem z tą broszurą otrzymali Państwo list, zarówno w języku polskim jak i holenderskim, w którym znajduje się zgoda na wzięcie udziału w badaniach. Prosimy o wypełnienie jej w języku holenderskim i przesłanie drogą mailową do Marty. Szkoła Państwa dziecka będzie chciała zobaczyć podpisaną przez Was zgodę.

W razie jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Serdecznie dziękujemy i zapraszamy do współpracy!

Marta Czarnecka & Elma Blom
(M.Czarnecka@uu.nl)
0655871590